

Джаваншир Меджидов

СЕРБИЯ-АЗЕРБАЙДЖАН:
20 ЛЕТИЕ УСТАНОВЛЕНИЯ
ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ОТНОШЕНИЙ

SUMMARY

The friendship between the Azerbaijani and Serbian people has deeper roots, far-reaching beyond these 20 years. One of the clearest examples of Azerbaijani-South Slavic friendship in the last century was the liberation of Serbia from Nazi aggression during the Second World War. The 223rd Red Banner Division, which was consisted of Azerbaijanis, played a huge role in this operation.

Cooperation between Azerbaijan and Serbia continued even after the Second World War, as it continues to this day. On 21 August 1997, diplomatic relations were established between Azerbaijan and the State Union of Serbia and Montenegro. In 2010, Azerbaijan appointed its ambassador to Serbia, and in 2011 Serbia appointed its ambassador to Azerbaijan. And since then, cooperation between our countries has become more active. Our country has begun to make a serious contribution to the development of Serbia, not only in political, economic and cultural spheres, but also in humanitarian and social life.

Key words: Azerbaijan-South Slavic friendship, Serbia, Montenegro, 223rd Division.

Дружба между азербайджанскими и сербскими народами имеет более глубокие корни, далеко идущие за пределами этих 20 лет. Одним из ярких примеров азербайджанско-южнославянской дружбы в прошлом веке была освобождение Сербии от нацистской агрессии во время Второй Мировой

Войны. В этой операции огромную роль сыграла Краснознаменная 223-я дивизия, которая была сформирована из азербайджанцев. Осенью 1944 года 223-я дивизия пересекла румыно-югославскую границу и только на востоке Сербии были освобождены семь городов и свыше 100 сел. Затем началась «Белградская операция», во время которой от 12 до 20 октября при непосредственном участии 223-й азербайджанской дивизии, с огромными потерями разбиты значительные силы немецких войск. Из-за больших заслуг во время освобождения сербской столицы азербайджанская дивизия была удостоена награды и получила название 223-я Краснознаменная Белградская дивизия. Во время боевой операции в Сербии большое количество бойцов получили различные ордена и медали СССР, а также были удостоены наивысшего почетного звания – Героя Советского Союза. В братской могиле города Заечар и Кладбище воинов освободителей Белграда покоятся азербайджанцы – бойцы 223-й Краснознаменной Белградской Дивизии. О самоотверженной борьбе этих и всех других членов 223-й дивизии в Азербайджане был снят яркий и трогательный документальный фильм «От Каспия до Дуная».

После второй мировой войны сотрудничество между нашими народами продолжалось. Азербайджанская Советская Социалистическая Республика развивала экономическое, культурное и политическое сотрудничество с республиками бывшей Югославии. Многочисленные югославские экономические делегации, а также государственные деятели посещали Азербайджан и наоборот. В 1986 году столицу Югославии Белград, в то время посетил и высокий официальный советский гость, первый заместитель Совета Министров СССР, член Политбюро, а позже президент независимого Азербайджана Гейдар Алиев. После распада Югославии и СССР независимый Азербайджан установил дипломатические связи со всеми этими странами и отношения дружбы и сотрудничества получили новое развитие.

Азербайджан, так же как и балканские страны, прошел через массу трудностей, только в нашем случае тя-

желый период был завершён несколько ранее, и в соответствии с этим восстановление началось раньше. Тем не менее, мы никогда не забывали, насколько серьёзны были эти трудности, и как долго они длились.

21 августа 1997 года между Азербайджаном и Государственным союзом Сербии и Черногории были установлены дипломатические отношения. В 2010 году Азербайджан назначил своего посла в Сербию, а в 2011 году Сербия назначила своего посла в Азербайджан. И с тех пор сотрудничество между нашими странами стало активизироваться. Наша страна начала вносить свой серьёзный вклад в развитии Сербии, и не только в политических, экономических и культурных сферах, но и гуманитарно-социальной жизни.

Например, в 2011 году правительство Азербайджана осуществило реконструкцию и ремонт Парка «Ташмайдан» в Белграде. В центре парка, не далеко друг от друга, стоят памятники – общенациональному лидеру азербайджанского народа Гейдару Алиеву (1923-2003), который с 1993 по 2003 гг. был президентом Азербайджана и имеет неоценимые заслуги в сохранении и укреплении независимости нашей страны, и великому сербскому писателю Милораду Павичу (1929-2009).

Мемориальный комплекс знаменитому азербайджанскому композитору Узеиру Гаджибейли (1885-1948) был установлен в 2011 году на набережной Дуная в городе Нови-Сад. Это напоминает нам о дружбе между нашими народами, в том числе о живых музыкальных связях, о которых мы говорили. Узеир Гаджибейли является уникальной личностью: он талантливый композитор, писатель, драматург, переводчик, педагог, основоположник азербайджанской классической музыки и оперы. Он же автор национального гимна Азербайджана и первый создатель оперы во всем исламском мире.

Правительство Азербайджана также по просьбе граждан Сербии финансировало реконструкцию и ремонт Куль-

турного Центра в городе Нови-Пазаре, мечети Байраклы Джамии в Белграде и строительство церкви Святой Петки в Петроварадине (Нови Сад) в 2011-2012 гг. В апреле 2018 года в при Филологическом факультете Белградского Университета был открыт «Центр Азербайджанского языка и культуры», также в 21 мая сего года во время официального визита президента Республики Сербии господина Александра Вучича в Азербайджанскую Республику был открыт «Центр сербского языка и культуры» при Азербайджанском Университете языков, которые служат еще большому сближению наших народов и культур.

Значению всех этих памятников и культурных отношений подтверждает и тот факт, что на их открытии присутствовали высокопоставленные официальные лица с участием президентов наших стран. Так было и в 8-го февраля 2013 года в Баку, когда в одном из центральных парков города был установлен памятник всемирно известному сербскому ученому Николе Тесле. Президент Азербайджана Ильхам Алиев на церемонии открытия этого памятника сказал, что установление этого памятника является великим днем в отношениях наших двух стран и напомнил, что Тесла внес большой вклад в развитие мировой науки. В тот же день бывший президент Сербии Томислав Николич в столице Азербайджана открыл выставку, посвященную великому южнославянскому писателю, лауреату Нобелевской премии, а также известному дипломату Иво Андричу. Этот дуэт великих личностей на Балканах, обогащает духовную и материальную культуру всех стран нашей планеты. Это искренне уважается в Баку и по всему Азербайджану.

Во время стихийных бедствий вызванных проливными дождями в мае 2014 года правительство Азербайджана одним из первых отреагировало и оказало гуманитарную помощь пострадавшим от наводнений гражданам Сербии. Таким образом, на место бедствий в короткий срок, фактически на второй день, прибыли насосное оборудование

для очистки воды, лодки и другие материалы, необходимые для спасения человеческих жизней и материальных благ.

Помимо этого ежегодно Азербайджан оказывает гуманитарную помощь детям – сиротам, инвалидам и беженцам на Балканах.

Азербайджанская компания «АзВирт» совместно с сербскими компаниями в 2012 году начала строительство участка от Лига до Прелине транспортного коридора 11 и успешно закончила свою работу в данном участке в прошлом году. Это автомагистраль, которая связана с другими основными европейскими дорожными артериями и через Сербию к южной части Адриатики, то есть, до города Бар. Оттуда морским путем через город Бар автомагистраль будет подключена к итальянской сети автомобильных дорог.

Укрепление существующих узкультуры между странами и народами, являются частью наших духовных связей. И сотрудничество в этой важной области, как культура, не может остаться без внимания. Поэтому, в Белграде уже несколько лет действует Азербайджанский Культурный Центр. Этот Центр вносит свой огромный вклад в развитие культурных отношений между нашими странами и до сегодняшнего дня с его помощью Посольство АР в Сербии проводил разные культурные мероприятия, такие как празднование Праздника Новруз в Парке Ташмайдан, проведение круглого стола на тему «Мультикультурализм: опыт Азербайджана» в Институте Международной Политики и Экономики в Белграде, открытие выставки экспонатов Азербайджанского Музея Ковров в Этнографическом Музее Белграда и т.д. Выставка азербайджанских ковров в Белграде была проведена в рамках договора о сотрудничестве между вышеуказанными музеями наших стран и была ответом на выставку Пиротских килимов из коллекции Этнографического Музея Белграда в Баку в прошлом году.

Сближению наших народов также служит ознакомление с произведениями великих литераторов стран. В этом контексте хотел бы отметить, что по инициативе Посоль-

ства Азербайджана в Сербии и Азербайджанского Культурного Центра на сербский язык были переведены книги нескольких известных азербайджанских писателей и ученых. Также, в 2011 году в Баку с сербского на азербайджанский язык была переведена книга «Хазарский словарь» Милорада Павича, а в 2015 году на азербайджанском языке вышла в свет книга Ясмینی Михайлович «На берегах Каспийского моря». Также со стороны Центра перевода при Кабинете Министров Азербайджанской Республики, были переведены на азербайджанский язык романы двух сербских писателей – «Мост на Дрине» Иво Андрича и «Внутренняя сторона ветра» Милорада Павича.

Если оценить нынешний уровень отношений между нашими странами, то можно сказать, что за последние 22 лет было сделано много для того, что азербайджанские и сербские народы больше узнали друг друга. Также надо отметить что, за эти годы политические отношения между нашими странами также укрепились и достигли уровня стратегического партнерства. Этому способствовали визиты на высоком уровне, подписание декларации о дружеских отношениях и стратегическом партнёрстве между Азербайджаном и Сербией в 2013 году и позиция наших стран в вопросах соблюдения основополагающих норм и принципов международного права. Как отметил Президент АР господин Ильхам Алиев во время своего визита в Сербию «мы считаем, что признанные международным сообществом границы любой страны не могут быть изменены без ее согласия. Нормы международного права должны преобладать во всех случаях. Это наша принципиальная позиция, от которой мы не отступим ни на шаг». Во рамках всех международных организаций и в двухстороннем формате Азербайджан и Сербия поддерживают суверенитет и территориальной целостность друг друга касательно проблемы Косово и Метохии и армяно-азербайджанского нагорно карабахского конфликта. Наши страны на международной арене также активно бо-

рются против зла сепаратизма и грубого нарушения международного права.

Несмотря, наших стран отделяют друг от друга свыше 3000 км, необходимо признать, что существующие активное дипломатическое и экономическое сотрудничество между нашими странами на уровне стратегического партнерства, взаимная поддержка суверенитета и территориальной целостности друг друга, тесные гуманитарные и культурные связи между нашими народами намного укоротили это расстояние. И чем сильнее наши государства, тем мы ближе друг другу и это, конечно, служит благополучию наших народов и государств. Уверен, что и последующие годы будут ознаменованы новыми успехами в отношениях наших государств.

РЕЗЮМЕ

Дружба между азербайджанскими и сербскими народами имеет более глубокие корни, далеко идущие за пределами этих 20 лет. Одним из ярких примеров азербайджанско-южнославянской дружбы в прошлом веке было освобождение Сербии от нацистской агрессии во время Второй мировой войны. В этой операции огромную роль сыграла Краснознаменная 223-я дивизия, которая была сформирована из азербайджанцев. Сотрудничество между Азербайджаном и Сербией продолжалось и после Второй мировой войны, как и продолжается по сей день. 21 августа 1997 года между Азербайджаном и Государственным союзом Сербии и Черногории были установлены дипломатические отношения. В 2010 году Азербайджан назначил своего посла в Сербии, а в 2011 году Сербия назначила своего посла в Азербайджане. И с тех пор сотрудничество между нашими странами стало активизироваться. Наша страна начала вносить свой серьезный вклад в развитии Сербии, и не только в политических, экономических и культурных сферах, но и гуманитарно-социальной жизни.

Ключевые слова: азербайджанско-южнославянская дружба, Сербия, Черногория, 223-я дивизия.